

**DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)**

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Cedente**Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO**

Partita iva: IT04886850728

**Numero: 40002040
Data: 22.08.2024
Documento materiale: 4978027931****Creato da: FLORRUGG****Destinatario****Magna PT C/O SVEVATRANS S.r.l
Via dei Gerani, 5
I-70026 MODUGNO**

Partita iva: IT04886850728

Luogo di destinazione**Magna PT C/O SVEVATRANS S.r.l
Via dei Gerani, 5
I-70026 MODUGNO**

Partita iva: IT04886850728

316		TR Immag. in mag.		Trasporto a mezzo destinatario	
Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto U.M.
001	6.545	PZ	M0161413	PIASTRA INTERMEDIA 8FeDCT	1.596,980 KG
Aspetto		Nota			
PALLETS		Mail Hoffmann 20/08/24			
Colli	Peso lordo		Tipo trasporto	ID Trasporto	Incoterms
6 PZ	1.596,980 KG				
Vettore		Data e ora del ritiro		Firme	
Svevatrans		22.08.2024 14:39:59			
				Conducente	
				Destinatario	

Mat.	M0161413
Tipo mat.	ZKAU
Unità di misura	PZ
tra di base	PZ

2d 0504 1P 004

2d 0504 1P 004

Mandante / società / div. / es.

Testo	0100 Magna FT	Senza aree	0599 I	TEST N	0100 ND Mg	0109 I	TRYO
Totale	87	86	87	87	86	87	87

00 Senza area

0599 1
TEST 1

1

20

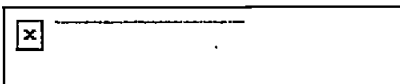
TRAVASO WINKEMANN

Ruggiero, Floriana / Kuehne + Nagel / Muo FL-OW

Da: Ruggiero, Floriana (Magna Partner) <Floriana.Ruggiero@partner.magna.com>
Inviato: martedì 20 agosto 2024 11:21
A: Ruggiero, Floriana / Kuehne + Nagel / Muo FL-OW
Oggetto: I: Empty order Winkemann

EXTERNAL EMAIL

Cordiali Saluti / Best Regards



Floriana Viviana Ruggiero
Contract Logistics Administration Specialist
p. +39-080-5858534 m. +39-3371413318

Kuehne + Nagel Srl
Via Dei Ciclamini Nr. 4
70026 Modugno
Italy

Da: Hoffmann, Frank <Frank.Hoffmann@magna.com>

Inviato: martedì 20 agosto 2024 11:11

A: Ruggiero, Floriana (Magna Partner) <Floriana.Ruggiero@partner.magna.com>

Cc: ITB_DG_K+N_TeamLeader <ITB_DG_K+N_TeamLeader@magna.com>; Lorenzo Derenzo <lorenzo.derenzo@svevatrans.it>; annamaria.vendola@svevatrans.it;
angelo.spizzico@svevatrans.it; francesco.bitritto@svevatrans.it

Oggetto: R: Empty order Winkemann

Azienda' completata
e pedane che tu devi
con i pz. vanno
mandati in SUEA (quantificare)
con TRASF. Costabile
i tu vedi vanno
esclusi e mandati
in SUEA (verificare
quanti kit (hip) + Cooperch
+ PU ROSS + cor. 80x60
di 20 KIT x pz.

Ciao Floriana,

vi chiedo di eseguire travaso 1:1 con passaggio dei label KLT e pallet del codice Winkemann M0161413 dall'imballo verde+rosso in imballi KLT blu e pedanina legno.

Gli imballi verde+rosso svuotati e controllati per sporcizia, sono da ricomporre come da PDS (ove possibile per qtà KLT+ coperchietti) e successivamente da avvolgere con film.

Da trasferire poi in Sveva informando Annamaria (e sostituto) per permettere loro di mandare i vuoti a Winkemann.

Tutto il materiale M0161413 travasato in KLT blu deve poi essere mandato al magazzino 0109 in Sveva, essendo obsoleto.

Non esitate a chiedere in caso di dubbi

Grazie del supporto

4. Package for the part

The Max. load of the tote has to be lower than 12 kg.

The unit load is calculated by the maximum quantity of KLTs however it depends on LAB.

Corrosion & dust protection (if necessary) have to be bought by the supplier. The supplier is responsible for the corrosion protection, but MPT can make a proposal. The boxes always the totally foil number. Before parts get packaged, they have to be dried, cleaned (according to drawing specification) and cooled down. Empties will be allocate according to VR006. change or variance of the serial packaging an acceptance of MPT is necessary (FO-0349e). Costs charging by the principal of causation. The following unit load packaging were propo

Layers per container and parts per layer applies to the smallest possible unit. E. g. bulk material one layer per number of parts.

Main packaging	L x W x H (mm)	Layers per container	Quantity of part per layer	= Quantity per container	= Maximum parts quantity per UL	Quantity per packaging	Im
TBA-550520 VDA RL-KLT 4147 DKG	396 x 297 x 147.5	1	55	55	1100	20	
TBA-550525 VDA RL-KLT-Deckel D45 für DKG	400 x 300 x 27					20	
TBA-550500 Kunststoffpalette für Sauberraum 800x600	800 x 600 x 156					1	
TBA-550528 VDA KLT-Palettendeckel A0806, für DKG	800 x 600 x 24					1	

Each line represents a single packaging element, entire table represents unit load.

Is the unit load stackable during transport

Yes No

Stratification

4.2 Additional dunnage

Please specify additional packaging material (dunnage) you are using in detail and upload a picture/graph!

Number	Packaging Description	Material	Due date for Information	Tare per LC (kg)	Length (mm)	Width (mm)	Height (mm)	Costs included in part price	Quantity	Price
☐	Dunnage Material	plastics	21.04.2023					☒	60	
☐	Stretch film (5 sides)	plastics	21.04.2023					☒		
☐	VCI bag	Corrosion Protection / dry	21.04.2023					☒	20	

Sum

Frank

Cordiali saluti / Best regards / Meilleures Salutations / Mit freundlichen Grüßen / Selamlar

Frank Hoffmann
Supervisor Logistics Planning, Modugno (Bari)
Magna Powertrain

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Bari), ITALY
OFFICE +39 080 5858 205
MOBILE +39 348 6508 413
frank.hoffmann@magna.com
www.magnapowertrain.com
<http://electrification.magna.com>

Please consider the environment before printing.

Magna PT S.p.A. a socio unico · Via dei Ciclamini 4 · 70026 Modugno (BA) · Italia ·
Cap.s.i.v. € 25.850.000 · C.F. e P.IVA IT 04886850728 · R.I. c/o C.C.I.A.A. Bari: 04886850728 · R.E.A. 339886 · www.magna.com

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH
Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH

Dichiarazione di non responsabilità : Come è noto è possibile manipolare e creare con nominativi falsi messaggi di posta elettronica inviati via Internet. Per questo motivo, le informazioni inviate da noi a mezzo posta elettronica non costituiscono in alcun modo una dichiarazione d'intenti vincolante. Il contenuto di questa e-mail è confidenziale ed è destinato esclusivamente al destinatario indicato. Se Lei non dovesse essere il destinatario di questa e-mail o una persona autorizzata dal destinatario della stessa, La preghiamo di notare che ogni forma di presa visione, di pubblicazione, di duplicazione o di divulgazione del contenuto di questa e-mail è illegale. In caso di recapito errato, La preghiamo di mettersi in contatto con il mittente della presente e-mail.

Da: Ruggiero, Floriana (Magna Partner) <Floriana.Ruggiero@partner.magna.com>

Inviato: martedì 20 agosto 2024 10:24

A: Hoffmann, Frank <Frank.Hoffmann@magna.com>

Cc: ITB_DG_K+N_TeamLeader <ITB_DG_K+N_TeamLeader@magna.com>

Oggetto: R: Empty order Winkemann

Ciao Frank,

non abbiamo piu' ricevuto mail per procedere al repack di queste pedane che attualmente risultano 8 in totale (1 per Giusto da 50pz).

attendo tue.

Grazie

Cordiali Saluti / Best Regards



Floriana Viviana Ruggiero
Contract Logistics Administration Specialist
p. +39-080-5858534 m. +39-3371413318

Kuehne + Nagel Srl
Via Dei Ciclamini Nr. 4
70026 Modugno
Italy

Da: Hoffmann, Frank <Frank.Hoffmann@magna.com>

Inviato: lunedì 19 agosto 2024 14:37

A: Arndt, Christina <C.Arndt@WINKEMANN.DE>

Cc: Glowotz, Oskar <O.Glowotz@WINKEMANN.DE>; Moschetti, Antonio <Antonio.Moschetti@magna.com>; Ruggiero, Floriana (Magna Partner) <Floriana.Ruggiero@partner.magna.com>; 'Lorenzo Derenzo' <lorenzo.derenzo@svevatrans.it>; ITB_SH_Packaging <Packaging.Modugno.MPT@magna.com>

Oggetto: R: Empty order Winkemann

Dear Mrs. Arndt,

we have received 6 pallets of the obsolete material M0161413 packed in serial packaging, this could have been avoided on your side as Winkemann was aware that _____ this part number has become obsolete.

We will now repack the Mo161413 to free up the precious serial packaging and Mrs. Vendola than will be able to send you further empties.

Cordiali saluti / Best regards / Meilleures Salutations / Mit freundlichen Grüßen / Selamlar

Frank Hoffmann
Supervisor Logistics Planning, Modugno (Bari)
Magna Powertrain

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Bari), ITALY
OFFICE +39 080 5858 205
MOBILE +39 348 6508 413
frank.hoffmann@magna.com
www.magnapowertrain.com
<http://electrification.magna.com>

Please consider the environment before printing.

Magna PT S.p.A. a socio unico · Via dei Ciclamini 4 · 70026 Modugno (BA) · Italia ·
Cap.s.i.v. € 25.850.000 · C.F. e P.IVA IT 04886850728 · R.I. c/o C.C.I.A.A. Bari: 04886850728 · R.E.A. 339886 · www.magna.com

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH
Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH

Dichiarazione di non responsabilità : Come è noto è possibile manipolare e creare con nominativi falsi messaggi di posta elettronica inviati via Internet. Per questo motivo, le informazioni inviate da noi a mezzo posta elettronica non costituiscono in alcun modo una dichiarazione d'intenti vincolante. Il contenuto di questa e-mail è confidenziale ed è destinato esclusivamente al destinatario indicato. Se Lei non dovesse essere il destinatario di questa e-mail o una persona autorizzata dal destinatario della stessa, La preghiamo di notare che ogni forma di presa visione, di pubblicazione, di duplicazione o di divulgazione del contenuto di questa e-mail è illegale. In caso di recapito errato, La preghiamo di mettersi in contatto con il mittente della presente e-mail.

Da: Vendola, Annamaria (Magna Partner) <Annamaria.Vendola@partner.magna.com> **Per conto di** ITB_SH_Packaging

Inviato: martedì 13 agosto 2024 15:11

A: Arndt, Christina <C.Arndt@WINKEMANN.DE>

Cc: Glowotz, Oskar <O.Glowotz@WINKEMANN.DE>; Hoffmann, Frank <Frank.Hoffmann@magna.com>; Moschetti, Antonio <Antonio.Moschetti@magna.com>; Ruggiero, Floriana (Magna Partner) <Floriana.Ruggiero@partner.magna.com>; ITB_SH_Packaging <Packaging.Modugno.MPT@magna.com>; 'Lorenzo Derenzo' <lorenzo.derenzo@svevatrans.it>

Oggetto: R: Empty order Winkemann

Hello,

you have already received the first 100 KLT 4147. The Project Sirius is not started at the moment. Our question is why you need urgently other pcs.

Thank you.

Anna Maria Vendola
Handling Empties Service
Svevatrans srl
OFFICE +39 080 5382526
packaging.modugno.mpt@magna.com
as a service for
Magna PT S.p.A.

Da: Vendola, Annamaria (Magna Partner) <Annamaria.Vendola@partner.magna.com> **Per conto di** ITB_SH_Packaging

Inviato: mercoledì 31 luglio 2024 14:18

A: Arndt, Christina <C.Arndt@WINKEMANN.DE>

Cc: Glowotz, Oskar <O.Glowotz@WINKEMANN.DE>; Hoffmann, Frank <Frank.Hoffmann@magna.com>; Moschetti, Antonio <Antonio.Moschetti@magna.com>; Ruggiero, Floriana (Magna Partner) <Floriana.Ruggiero@partner.magna.com>; ITB_SH_Packaging <Packaging.Modugno.MPT@magna.com>

Oggetto: R: Empty order Winkemann

Hello,

This morning I've given a wrong information.

I inform you that we have no KLT 4147 in stock. Magna is closed for three weeks. We have to update ourselves on 19.08.

I'm sorry.

Regards

Anna

Anna Maria Vendola
Handling Empties Service
Svevatrans srl
OFFICE +39 080 5382526
packaging.modugno.mpt@magna.com
as a service for
Magna PT S.p.A.

Da: Arndt, Christina <C.Arndt@WINKEMANN.DE>

Inviato: mercoledì 31 luglio 2024 08:15

A: ITB_SH_Packaging <Packaging.Modugno.MPT@magna.com>

Cc: Glowotz, Oskar <O.Glowotz@WINKEMANN.DE>

Oggetto: WG: Empty order

Priorità: Alta

WARNING: This e-mail originated from outside of Magna. Be cautious with links, attachments and QR codes.

Hello,

REMINDER

We urgently need the empties.

Mit freundlichen Grüßen / Best regards

Christina Arndt
Versandlogistik



Telefon: +49 2391 819-361
Telefax: +49 2391 819-44195
E-Mail: C.Arndt@WINKEMANN.DE
Internet: www.winkemann.de

Anschrift: E. WINKEMANN GmbH, Bremcker Linde 5, 58840 Plettenberg, Deutschland
Geschäftsführer: Markus Kloke (Vorsitz), Jürgen Westphal
Registergericht Iserlohn HRB 7596
Sitz der Gesellschaft: Plettenberg

Von: Arndt, Christina <C.Arndt@WINKEMANN.DE>

Gesendet: Mittwoch, 24. Juli 2024 09:56

An: ITB_SH_Packaging <Packaging.Modugno.MPT@magna.com>

Betreff: Empty order

Priorität: Hoch

Hello,

Please send empties again as soon as possible.
New delivery for week 31.

Mit freundlichen Grüßen / Best regards

Christina Arndt
Versandlogistik



Telefon: +49 2391 819-361
Telefax: +49 2391 819-44195
E-Mail C.Arndt@WINKEMANN.DE
Internet: www.winkemann.de

Anschrift: E. WINKEMANN GmbH, Bremcker Linde 5, 58840 Plettenberg, Deutschland
Geschäftsführer: Markus Kloke (Vorsitz), Jürgen Westphal
Registergericht Iserlohn HRB 7596
Sitz der Gesellschaft: Plettenberg

Diese E-Mail enthält vertrauliche und/oder rechtlich geschützte Informationen.
Wenn Sie nicht der richtige Adressat sind oder diese E-Mail irrtümlich erhalten haben,
informieren Sie bitte sofort den Absender und vernichten Sie diese E-Mail.
Das unerlaubte Kopieren sowie die unbefugte Weitergabe dieser E-Mail sind nicht gestattet.
Zur Kommunikation und zur Vertragsabwicklung erheben und verarbeiten wir personenbezogene Daten.
Weitere Informationen entnehmen Sie unserer Datenschutzerklärung unter www.winkemann.de.

This e-mail may contain confidential and/or privileged information. If you are not the intended
recipient (or have received this e-mail in error) please notify the sender immediately and
delete it from your system. Any unauthorized copying, disclosure or distribution of the
material in this e-mail is strictly forbidden.
For the purpose of communication and contract execution we collect and process personal data.
Please consult our Data Protection Declaration on www.winkemann.de for further information.



Think before you print

WINKEMANN da TRAVARIS

Ruggiero, Floriana / Kuehne + Nagel / Muo FL-OW

Da: Hoffmann, Frank <Frank.Hoffmann@magna.com>
Inviato: mercoledì 14 agosto 2024 14:35
A: Ruggiero, Domenico (Magna Partner); ITB_DG_BQS4; Punzi, Antonella; Caforio, Enzo; Chiarito, Tommaso; Giusto, Alessio; Hofmann, Anja; Pellegrino, Marco; Picerno, Stefano; Pietanza, Donato; Savino, Sonia; Visconti, Alessia
Cc: Andrea Pascullo; Ezio Morisco; Franco D'Abramo; Gaetano Mincuzzi; ITB_DG_K+N_TeamLeader; Mongelli, Lucia (Magna Partner); Mossa, Giacomo (Magna Partner); Nicola Guaragno; Pier Dibari; Ruggiero, Davide (Magna Partner); Ruggiero, Floriana (Magna Partner)
Oggetto: R: Merce Sirius da E.Winkemann

SS PRX RET

Attenzione, si tratta del **codice appena diventato obsoleto**.

NON portare le due consegne M0161413 presso la Cleanliness Room!

Lunedì 19 dobbiamo verificare se per i 2.200pz arrivati il 26.07 Winkemann ha usato già l'imballo di serie o no.

Successivamente darò istruzione su che magazzino trasferire.

M0161413	PIASTRA INTERMEDIA 3FeDCT	0100 Magna PT S.p.A.		
0599 101 5013607085	1 26.07.2024	2.200 PZ	0190374076	DAVIRUGG 5500047429
0599 101 5013606063	1 25.07.2024	50 PZ	0190374075	DOMERUGG 5500047429

Frank

Cordiali saluti / Best regards / Meilleures Salutations / Mit freundlichen Grüßen / Selamlar

Frank Hoffmann
Supervisor Logistics Planning, Modugno (Bari)
Magna Powertrain

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Bari), ITALY
OFFICE +39 080 5858 205
MOBILE +39 348 6508 413
frank.hoffmann@magna.com
www.magnapowertrain.com
<http://electrification.magna.com>

6 pz x 20 tct

80kwh x

SS

2250

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH

Dichiarazione di non responsabilità : Come è noto è possibile manipolare e creare con nominativi falsi messaggi di posta elettronica inviati via Internet. Per questo motivo, le informazioni inviate da noi a mezzo posta elettronica non costituiscono in alcun modo una dichiarazione d'intenti vincolante. Il contenuto di questa e-mail è confidenziale ed è destinato esclusivamente al destinatario indicato. Se Lei non dovesse essere il destinatario di questa e-mail o una persona autorizzata dal destinatario della stessa, La preghiamo di notare che ogni forma di presa visione, di pubblicazione, di duplicazione o di divulgazione del contenuto di questa e-mail è illegale. In caso di recapito errato, La preghiamo di mettersi in contatto con il mittente della presente e-mail.

Da: Ruggiero, Domenico (Magna Partner) <Domenico.Ruggiero@partner.magna.com>

Inviato: giovedì 25 luglio 2024 21:26

A: ITB_DG_BQS4 <ITB_DG_WLQ4@magna.com>; Punzi, Antonella <Antonella.Punzi@magna.com>; Caforio, Enzo <enzo.caforio@magna.com>; Chiarito, Tommaso <Tommaso.Chiarito@magna.com>; Giusto, Alessio <Alessio.Giusto@magna.com>; Hoffmann, Frank <Frank.Hoffmann@magna.com>; Hofmann, Anja <Anja.Hofmann@magna.com>; Pellegrino, Marco <Marco.Pellegrino@magna.com>; Picerno, Stefano <stefano.picerno@magna.com>; Pietanza, Donato <Donato.Pietanza@magna.com>; Savino, Sonia <Sonia.Savino@magna.com>; Visconti, Alessia <Alessia.Visconti@magna.com>

Cc: Andrea Pascullo <andrea.pascullo@gibpo.com>; Ezio Morisco <crescenzo.morisco@IT.gibpo.com>; Franco D'Abramo <francesco.dabramo@IT.gibpo.com>; Gaetano Mincuzzi <gaetano.mincuzzi@gibpo.com>; ITB_DG_K+N_TeamLeader <ITB_DG_K+N_TeamLeader@magna.com>; Mongelli, Lucia (Magna Partner) <Lucia.Mongelli@partner.magna.com>; Mossa, Giacomo (Magna Partner) <Giacomo.Mossa@partner.magna.com>; Nicola Guaragno <nicola.guaragno@IT.gibpo.com>; Pier Dibari <piergiuseppe.dibari@IT.gibpo.com>; Ruggiero, Davide (Magna Partner) <Davide.Ruggiero@partner.magna.com>; Ruggiero, Floriana (Magna Partner) <Floriana.Ruggiero@partner.magna.com>

Oggetto: Merce Sirius da E.Winkemann

Buonasera,
abbiamo ricevuto merce Sirius da E.Winkemann:

M0161413 pz 50 ordine 5500047429

La merce è stata registrata sul magazzino 0599 ed attualmente è bloccata in CQ, sarà trasferita sul magazzino TEST solo dopo la delibera dell'incoming.

In allegato la bolla.

Distinti saluti

Domenico Ruggiero



Inbound Department
via dei Ciclamini n°4
70026 – Modugno (BA)

Tel.number 080/5858530 - internal 2530
domenico.ruggiero@partner.magna.com